

AVISO

Policía Real de Gibraltar

Detenciones por tráfico de drogas

Gibraltar, 3 de marzo de 2014

El domingo 2 de marzo de 2014, poco después de la 1:30 de la madrugada, agentes de la División Marítima (Marine Section) de la Policía Real de Gibraltar (Royal Gibraltar Police, RGP) fueron alertados de la presencia de una embarcación sospechosa navegando por aguas gibraltareñas. Tras una breve búsqueda, la embarcación, que transportaba a cuatro personas e iba cargada de fardos de resina de cannabis, fue localizada en Aguas Territoriales Británicas de Gibraltar. Los cuatro ocupantes fueron detenidos por delitos relacionados con el tráfico de drogas y tanto la embarcación como los estupefacientes fueron intervenidos.

Tres de los detenidos eran:

- 1) Mustapha EL OUAHABI, de 41 años de edad, natural de Larache, Marruecos.
- 2) Sufian LA ACHIRI, de 19 años de edad, natural de Ksar Seghir, Marruecos.
- 3) Hamid BOUTI GLAY, de 24 años de edad, natural de Tarodaut, Marruecos.

Además, también hay un cuarto detenido, un joven de dieciséis años de edad, natural de Castillejos, Marruecos.

Los cuatro fueron acusados conjuntamente de un delito de posesión de una droga controlada, 2.500 kg de resina de cannabis, un delito de posesión con intención de distribuir una droga controlada, 2.500 kg de resina de cannabis, y un delito de importación de una sustancia prohibida, aproximadamente 2.500 kg de resina de cannabis.

Todos ellos pasaron la noche en celdas a la espera de su comparecencia judicial, el lunes 3 de marzo de 2014 a las 10:00 am.

La noticia se acompaña de dos fotografías del material incautado.

Nota a redactores:

Esta es una traducción realizada por la Oficina de Información de Gibraltar. Algunas palabras no se encuentran en el documento original y se han añadido para mejorar el sentido de la traducción. El texto válido es el original en inglés que sigue.

Para cualquier ampliación de esta información, rogamos contacte con
Oficina de Información de Gibraltar

Miguel Vermehren, Madrid, miguel@infogibraltar.com, Tel 609 004 166

Sandra Balvín, Campo de Gibraltar, sandra@infogibraltar.com, Tel 661 547 573



3rd of March 2014
RGP Ref: 29/14

Drugs Charges

On Sunday the 2nd of March 2014 shortly after 1.30 am officers of the RGP Marine Section were alerted to a suspect vessel navigating in Gibraltar waters. Following a short search the vessel was located within BGTW, with four occupants and loaded with bales of Cannabis Resin. All four occupants were arrested on drugs offences and the vessel and drugs seized.

The three men arrested are:

- 1) Mustapha EL OUAHABI aged 41 from Larache, Morocco.
- 2) Sufian LA ACHIRI aged 19 from Ksar Seghir, Morocco.
- 3) Hamid BOUTI GLAY aged 24 of of Tarodaut, Morocco.

A sixteen year old Moroccan youth from Castillejos, Morocco was also arrested.

All four were subsequently jointly charged with one count of possession of a controlled drug, 2500kg of Cannabis Resin, one count of possession with intent to supply a controlled drug, 2500kg of Cannabis Resin and one count of importing a prohibited import approximately 2500kg of Cannabis Resin.

They were then kept in cells pending their Court appearance at 10am Monday the 3rd of March 2014.

P
R
E
S
S

N
O
T
I
C
E